

1 Mittente ■■■ GETRAG  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728			Lettera di vettura internazionale 135272 N 19509			Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																													
2 Destinatario Renault Stab. di Palencia Rte-national 611 km3,5 34190 VillaMurieldeCerrato PALENCIA-SPAIN			CMR			16 Trasportatore LKW WALTER ZELLERSTRASSE 1 6330 KUFSTEIN AUSTRIA IDEM																													
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Palencia Rte-national 611 km3,5 34190 VillaMurieldeCerrato PALENCIA-SPAIN			17 Trasportatori successivi TRA.SPE.I.D. srl Via G.Garibaldi,11- MONTORO 83025 (AV) c.f. / p.iva 02750380640 CCIA - AV / 180678 Albo Trasp. - AV / 6903294E																																
4 Luogo e data della presa dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia 24/07/2018			18 Riserve ed osservazioni del trasportatore																																
6 Contrassegni e numeri		9 Denominazione merce		7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Volume m3																												
5 Documenti allegati <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Delivery Note</th> <th>Invoice</th> <th>Reference</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>4033309</td><td></td><td>LR1L1JGO</td></tr> <tr><td>4033307</td><td></td><td>LR1L1JE3</td></tr> <tr><td>4033308</td><td></td><td>LR1L1JGN</td></tr> <tr><td>4033306</td><td></td><td>LR1L1JE2</td></tr> </tbody> </table>		Delivery Note	Invoice	Reference	4033309		LR1L1JGO	4033307		LR1L1JE3	4033308		LR1L1JGN	4033306		LR1L1JE2	Gearboxes for car assembly <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Part Number</th> <th>Quantity</th> <th>Packaging list</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>320107992R</td><td>16 PZ</td><td>2 NEW RSA RACK</td></tr> <tr><td>320107992R</td><td>56 PZ</td><td>7 NEW RSA RACK</td></tr> <tr><td>320102813R</td><td>24 PZ</td><td>3 NEW RSA RACK</td></tr> <tr><td>320102813R</td><td>64 PZ</td><td>8 NEW RSA RACK</td></tr> </tbody> </table>		Part Number	Quantity	Packaging list	320107992R	16 PZ	2 NEW RSA RACK	320107992R	56 PZ	7 NEW RSA RACK	320102813R	24 PZ	3 NEW RSA RACK	320102813R	64 PZ	8 NEW RSA RACK	Peso lordo 1389,2 4862,2 2091 5576	
Delivery Note	Invoice	Reference																																	
4033309		LR1L1JGO																																	
4033307		LR1L1JE3																																	
4033308		LR1L1JGN																																	
4033306		LR1L1JE2																																	
Part Number	Quantity	Packaging list																																	
320107992R	16 PZ	2 NEW RSA RACK																																	
320107992R	56 PZ	7 NEW RSA RACK																																	
320102813R	24 PZ	3 NEW RSA RACK																																	
320102813R	64 PZ	8 NEW RSA RACK																																	
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>Classe</th> <th>Cifra</th> <th>Lettera</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		Classe	Cifra	Lettera				ADR* 20 colli		13918 Kg																									
Classe	Cifra	Lettera																																	
14 Istruzioni per il pagamento del nolo ☐ Franco ☐ Assegnato			19 convenzioni particolari <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td>Prezzo trasporto</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td>Abbonamento</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td>Saldo</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td>Maggiorazioni</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td>Supplementi</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td>Totale</td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>					20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																																
Prezzo trasporto																																			
Abbonamento																																			
Saldo																																			
Maggiorazioni																																			
Supplementi																																			
Totale																																			
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 24/07/2018			15 Rimborso <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <tr><td> </td></tr> <tr><td> </td></tr> <tr><td> </td></tr> <tr><td> </td></tr> <tr><td> </td></tr> </table>																																
22 Firma e timbro del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728			23 Firma e timbro del trasportatore  TRA.SPE.I.D. srl Via G.Garibaldi,11- MONTORO 83025 (AV) c.f. / p.iva 02750380640 CCIA - AV / 180678 Albo Trasp. - AV / 6903294E		24 Merce ricevuta Tipo mezzo Bilico Firma e timbro del destinatario Luogo Data																														

Nell'esecuzione trasporto, il vettore è tenuto a rispettare tutte le norme di legge vigenti in materia di sicurezza della circolazione stradale ed in modo particolare quelle relative al contenuto dei seguenti articoli del D. Lgs 30/4/92, n. 285 e s.m.i.: art. 61-sagoma limite; art. 62-massa limite; art. 142-limiti di velocità; art. 164-sistemazione del carico sui veicoli; art. 174-durata della guida degli autoveicoli. Lo stivaggio delle merci e la distribuzione del carico sugli assi è a esclusivo carico del vettore che deve verificare, la sua assicurazione con apposite cinghie e/o fermacarico e tutto quanto concerne il trasporto su strada secondo le normative di sicurezza previste. In particolare il vettore è tenuto a verificare personalmente che la merce venga caricata in condizioni da offrire la massima sicurezza durante il trasporto; inoltre la stessa non deve determinare eccedenze di peso relative al complesso veicolare e ai limiti di sagoma. Il committente e/o destinatario declinano ogni responsabilità per l'eventuale inosservanza delle presenti istruzioni, con espresso obbligo per il caricatore di manlevare il committente e/o il destinatario da qualsivoglia sanzione abbia a riceversi in ragione di violazione delle norme di legge e salva ripetizione per eventuali pagamenti

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4033309

DATE: 24.07.2018 19:52:58

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT PALENCIA
Plant 172GVD
RTE NATIONAL 611 KM3.5 APARTADO 238
34190 VILLAMURIEL DE CERRATO - PALENCIA
172GVD

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisarfo / Consalvo
TELEPHONE: +39/0805858641

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 31.07.2018 A: 15:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

JL-BVA ASS DC4 007 320107992R
IT 16 PCE MFM---1284 2 47234887
510942 à 47234888

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 1.389 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P208631905

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4033308

DATE: 24.07.2018 19:50:49

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Noire No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT PALENCIA
PLant 172GVD
RTE NATIONAL 611 KM3.5 APARTADO 238
34190 VILLAMURIEL DE CERRATO - PALENCIA
172GVD

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisarío / Consalvo
TELEPHONE: +39/0805858641

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 31.07.2018 A: 15:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

9H-BVA ASS DC4 009 320102813R

24 PCE MFM---1284

47234812

8

IT

510942

à
47234814

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 2.091 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 3
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P208631905

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4033307

DATE: 24.07.2018 19:48:51

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No. Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT PALENCIA
PLant 172GVD
RTE NATIONAL 611 KM3.5 APARTADO 238
34190 VILLAMURIEL DE CERRATO - PALENCIA
172GVD

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisarfo / Consalvo
TELEPHONE: +39/0805858641

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 31.07.2018 A: 15:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

JL-BVA ASS DC4 007

320107992R

56

PCE

MFM---1284

7

47234781

8

IT

510942

à

47234787

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I François Hôteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 4.862 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 7
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P208631905

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4033306

DATE: 24.07.2018 19:48:11

VENDEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT PALENCIA
Pl ant. 172GVD
RTE NATIONAL 611 KM3.5 APARTADO 238
34190 VILLAMURIEL DE CERRATO - PALENCIA
172GVD

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Cisarfo / Consalvo

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858641

ARRIVEE: 31.07.2018

A: 15:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

9H-BVA ASS DC4 009

320102813R

64

PCE

MFM---1284

8

47234771

8

IT

510942

47234778

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 5.576 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 8

N° DE L'UNITE DE TRANSP.

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P208631905